

RIO PIEDRAS,
PUERTO RICO

OCTUBRE
o
DICIEMBRE
1956



El CASERIO

Nuestro Lema:
SALUD y LIMPIEZA



TEL. 6-1000
HATO REY

AÑO VIII
NUM. 69



De izquierda a derecha aparecen los miembros de la directiva de la Cooperativa de Consumo "La Bendición" que son: Eugenio Goitia, Presidente; Juan Zayas, Vice-Presidente; Daniel Ortiz, Tesorero; Pedro Solá, Secretario; Arturo Medina, Sub-Tesorero; Pascual Roldán, Juan Burgos Rosado, Pedro Feliciano y Ricardo Maldonado, Vocales; Francisco Padilla, Administrador y Nelson Canals, Inspector de Cooperativas.

CELEBRAN ANIVERSARIO COOPERATIVA

En ocasión de celebrarse el segundo aniversario de la Cooperativa de Consumo "La Bendición", organizada por inquilinos de los caseríos José Delgado y Juan Jiménez García, de Caguas, el socio Vicente Resto recibió un certificado de acciones por \$126.51, como el mejor patrocinador de la cooperativa durante el año.

Al cerrar su segundo año de operaciones la Cooperativa "La Bendición" obtuvo un sobrante neto de \$5,489.08, para distribuirse entre 92 socios patrocinadores y un grupo de patrocinadores no socios. La Cooperativa tuvo un total de ventas por \$60,763.43. El total de pasivos y capital de la entidad asciende a \$10,658.90, de los cuales hay \$4,315.00 en acciones.

Durante el programa de celebración del segundo aniversario se hizo entrega a la Sra.

Providencia López de Solá, Principal de la Escuela José Delgado, de un cheque por la cantidad de \$70.00 donados por la Cooperativa "La Bendición" para la construcción de una verja en los terrenos de la escuela. En el acto hizo uso de la palabra el Sr. Nelson Canals, Inspector de Cooperativas, quien elogió el trabajo realizado por la Junta de Directores de la Cooperativa y especialmente la labor del administrador, Sr. Francisco Padilla.

La directiva de la Cooperativa "La Bendición" está integrada por los señores Eugenio Goitia, Presidente; Juan Zayas, Vice-Presidente; Daniel Ortiz, Tesorero; Pedro Solá, Secretario; Arturo Medina, Sub-Tesorero; Pascual Roldán, Juan Burgos Rosado, Pedro

(Cont. en pág. 8)

ALCALDE REGALA GUIRNALDA

Por: Edelmira Ortiz Latorre

El Hon. Alcalde de Lares, señor Emilio Castro Rodríguez, ha instalado una guirnalda en el caserío Dr. Francisco Seín, durante las Fiestas Patronales en honor a la Purísima Concepción de María que se celebran en esta población.

El centro comunal fué cedido al señor Alcalde para la celebración del Día del Chófer y para recibir a los lareños ausentes.

Prometió el nuevo Alcalde instalar 6 focos de alumbrado en diferentes sitios del caserío y la limpieza ha mejorado grandemente, ya que envía el camión de la limpieza con regularidad.

Agradecemos el interés que se toma nuestro Alcalde Emilio Castro Rodríguez, por mejorar nuestra comunidad.

DESARROLLARAN NUEVO PROGRAMA DE VIVIENDAS

El Director Ejecutivo de la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico, ingeniero César Cordero Dávila, ha celebrado recientemente reuniones con representantes de entidades bancarias, empresas privadas de construcción de casas, La Administración Federal de Viviendas (FHA), y la Administración de Renovación Urbana, con el propósito de discutir planes para el desarrollo de un nuevo programa de viviendas para familias de ingresos moderados en terrenos mejorados por la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico en proyectos de renovación urbana.

El propósito de la Agencia es interesar a las empresas privadas en la construcción y financiamiento de viviendas de \$6,000 a \$8,000 en los pueblos pequeños de la isla de manera que las familias de ingresos moderados tales como: los maestros, policías, empleados de gobierno y otros grupos que residen en los pueblos pequeños puedan tener la oportunidad de comprar viviendas a largo plazo tal y como se ha venido haciendo en gran escala en el área metropolitana.

Ya la Autoridad tiene solares disponibles en Bayamón, Utuado, Toa Baja, Naguabo y Arecibo y pronto tendrá en

Yabucoa. También tienen los terrenos listos para urbanizar en Carolina, Sabana Grande, Añasco, Vega Baja, Arroyo, Cabo Rojo y Loíza.

De acuerdo con declaraciones del Director Ejecutivo la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico se propone realizar todas las gestiones pertinentes a fin de lograr que la empresa privada construya viviendas para la clase media en todos los pueblos de la isla, especialmente donde sean factibles los proyectos de renovación, pero en caso de que por algunas circunstancias la empresa privada no pueda desarrollar ese nuevo programa la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico hará los esfuerzos a su alcance para llevarlos a cabo tan pronto le sea posible.

Como medida de precaución para en caso de que la Agencia tenga que desarrollar el programa de viviendas antes descrito, se ha solicitado una asignación de \$1,000,000.00 de la Junta de Planificación para esos fines. No obstante, Cordero Dávila confía en que la empresa privada habrá de desarrollar el programa que forma parte de los objetivos principales en el afán de mejoramiento de los pueblos pequeños.

ORGANIZAN LIGA ATLETICA POLICIACA

Bajo la dirección de la señora Gloria Bracero, se organizó en los caseríos Juan Jiménez García y Delgado la Liga Atlético Policiaca. Actualmente la nueva organización cuenta con una matrícula de 110 niños y niñas.

Entre los deberes que se han propuesto cumplir está el de ayudar a mantener el orden en los alrededores de la escuela de los caseríos.

PAGAN TELEVISOR

Los inquilinos del caserío Las Lomas de San Germán, están a punto de saldar la cuenta de un televisor que compraron hace dos años para el Centro Comunal. Los inquilinos han venido contribuyendo mensualmente y los señores Samuel Gutiérrez y Pablo Martínez han tenido a su cargo la tarea de recolectar el dinero y hacer los pagos.

El señor Pascual Rodríguez ha venido dando su óbolo religiosamente sin faltar un solo mes.

CELEBRAN INAUGURACION TREN DE LAVADO

Un nutrido grupo de amas de casa del caserío San José asistió a la inauguración del tren de lavado localizado en el proyecto Manuel A. Pérez. El nuevo servicio a ofrecerse a los inquilinos del caserío San José es un proyecto original del Gobernador de Puerto Rico, Honorable Luis Muñoz Marín, y consta de un edificio construido por la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico, a un costo de \$19,499.00 y arrendado a la "Coin-Metered Equipment Corporation" para la operación de un negocio de lavandería.

El tren de lavado cuenta con un equipo moderno que incluye 30 máquinas de lavar, seis secadoras eléctricas y dos máquinas para extraer humedad. Las tarifas fijadas para el uso de las máquinas, al alcance de las familias de ingresos bajos del caserío, son de 15 centavos por cada nueve libras de ropa en la máquina de lavar, 10 centavos en la secadora y 10 centavos en la máquina de extraer humedad. El precio a pagarse por cada pieza de ropa será poco más

de un centavo de acuerdo con las tarifas anteriores.

Las trabajadoras sociales y maestras de economía doméstica en el caserío San José están a cargo de adiestrar a las amas de casa en el uso de las mencionadas máquinas.

Al acto de inauguración del tren de lavado asistieron: el Director Ejecutivo de la Autoridad Sobre Hogares de P. R., Ing. César Cordero Dávila, quien pronunció breves palabras, la Srta. Reyna Israel de Mayo, estudiante del Programa de Cooperación Técnica, procedente de Chile y la Srta. Luz María Recillas, de Méjico, trabajadoras sociales que reciben adiestramiento en la Autoridad Sobre Hogares de P. R. quienes saludaron a los asistentes al acto, y el Sr. David H. Bau, Presidente de la "Coin-Metered Equipment Corporation".

La Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico contempla la idea de extender a otros caseríos los servicios de un tren de lavado para beneficio de las amas de casa de los proyectos de viviendas públicas.

FUNCIONARIOS FEDERALES PARTICIPAN CONFERENCIA VIVIENDAS EN LA ISLA

Altos Funcionarios de Agencias de viviendas de los Estados Unidos asistieron como invitados a la conferencia y Foro que durante los días 30 y 31 de agosto pasado auspiciara la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico como parte de la Semana de Vivienda y Renovación. Son ellos los señores Charles L. Slausser, Comisionado de la Administración de Viviendas Públicas (PHA); Richard L. Steiner, Comisionado de la Administración de Renovación urbana (URA); John D. Lange, Director Ejecutivo de la NAHRO; Albert M. Cole, Ad-

ministrador de la Agencia de Financiamiento de Hogares, y Viviendas (HHFA); y Lee F. Johnson, Presidente de la (NHC).

En la conferencia y foro se trataron temas de interés relacionados con el progreso de Puerto Rico en términos de viviendas públicas y privadas.

Entre los distinguidos asistentes a esta actividad se encontraban la alcaldesa de la Capital señora Felisa Rincón de Gautier, Ernesto Juan Fonfrías, Presidente de la Junta de Comisionados de la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico, Douglas Rosenbaum, Di-

rector de la URA, Justo A. Méndez, Comisionado de la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico, Cándido Oliveras, Presidente Junta de Planes, Juan A. Pons, Secretario de Salud, Pablo Vargas Badillo, Director de El Mundo, Pedro Vázquez, Director Ejecutivo, El Imparcial, Inés Grillasca Roig, Directora Ejecutiva de la A.S.H. de Ponce, Carlos L. Clausells, Director Ejecutivo de la A.S.H. de la Capital, Julio Enrique Monagas, Administrador de Parques y Recreo, Gerardo Latoni, Director Ejecutivo A.S.H. de Mayagüez.

FESTIVAL FILMICO DIA DEL CONSUMIDOR

Entre los actos que se efectuaron durante la celebración del Día del Consumidor en Puerto Rico, sobresale la exhibición gratuita de una serie de películas en el radioteatro de la Autoridad de Comunicaciones, en la Parada 20 de Santurce.

El Festival Fílmico del Consumidor ofreció oportunidad al pueblo de ver excelentes películas tomadas en el país por la División de Educación a la Comunidad del Departamento de Instrucción y por otras entidades. Entre las películas figuran algunas de las obras premiadas en concursos fílmicos internacionales celebrados en Europa.

También se exhibieron, en esa ocasión, una revista intitulada "Consumidores de Minillas", que tomó el Programa de Orientación al Consumidor al celebrarse una demostración sobre las frutas del país, a solicitud de un grupo de vecinos de aquella comunidad rural.

Los asistentes al festival, que se prolongó desde las diez de la mañana hasta las diez de la noche, recibieron folletos ilustrados y otro material preparado por el Programa de Orientación al Consumidor.

NOTICIERO DE SAN JOSE

Bajo la iniciativa del padre Antulio Parrilla Bonilla se organizarán en este Caserío Tropas de niñas y niños escuchas, a las que podrán pertenecer niños y niñas de todas las religiones.

La Misión de San Martín de Porres se propone instalar un dispensario médico en el proyecto Manuel A. Pérez. El Dr. Ramón T. Colón, quien dirige el dispensario médico del Caserío López Sicardó, tendrá a su cargo el nuevo dispensario.

Se espera que este dispensario pueda iniciar sus servicios dentro de breve tiempo en un local cedido por la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico.

Como parte de las actividades católicas en la parroquia de San José se celebrarán charlas sobre relaciones de familia y orientación pre-nupcial, a cargo del padre Antulio Parrilla.

Como parte de las actividades para construir la Iglesia de San José Obrero y la escuela para obreros, el padre Antulio Parrilla ha iniciado la venta de bonos y otras actividades para recaudar fondos.

Los planes incluyen la construcción de una capilla como primera parte del proyecto. Se estima que el templo a construirse posteriormente tendrá un costo de \$100,000 aproximadamente. Recientemente se llevó a cabo la ceremonia de colocación de la primera piedra.

Actualmente los servicios católicos se celebran en el Centro Comunal de San José y Manuel A. Pérez.

Un grupo de vecinos del Caserío San José y áreas adyacentes ha seleccionado un Comité organizador de una cooperativa de crédito. Se han celebrado reuniones de orientación en las que ha participado la señorita Angelita Rodríguez, oficial de la Oficina de Fomento Cooperativo.

Se espera que alrededor de 3,000 personas se hagan socios de esta cooperativa. Se celebran los miércoles a las 7:30 en el salón de actos del Centro Comunal de Manuel A. Pérez.

El Comité organizador de esta cooperativa de crédito ha iniciado gestiones para organizar una cooperativa de crédito juvenil. Podrán hacerse socios niños y jóvenes desde 7 a 17 años.

COOPERATIVA AUMENTA CAPITAL Y SOCIOS

La Cooperativa de Crédito del Caserío Braulio Dueño Colón cumplió dos años de funcionamiento. Originalmente se inició con 60 miembros aproximadamente y ahora, dos años después, cuenta con una matrícula de 130 socios acti-

vos y un capital de \$4,306.61. Los miembros de la Cooperativa se mantienen activos y el entusiasmo con que se iniciaron no ha decaído.

La Cooperativa ha hecho préstamos hasta de \$300 dólares.



La Srta. Carmen Laura Ortiz, de la vivienda número 48 del caserío Benigno Fernández García, de Cayey, luce sus galas como Reina de Verano de esa comunidad.

PAGUE SU RENTA CON PUNTUALIDAD

EL CASERIO PREGUNTA:

Sitio: Caseríos Las Lomas de San Germán y Dr. Seín, de Lares.

Pregunta: ¿Qué significa para usted el Caserío?



Paula Sepúlveda
Vivienda Núm. 10, Las Lomas

"Para mí significa la gran cosa. Yo fui de las primeras que vine aquí y siempre me he llevado bien con los administradores y demás inquilinos. Aquí se paga poco. Si uno fuera a vivir a otro sitio el alquiler sería muy alto, y no podríamos pagarlo".

Georgina Nieves
Vivienda Núm. 4, Las Lomas

"Hace seis años que vivo aquí y estoy contenta. Los apartamentos del caserío son baratos para el pobre que no puede pagar más y son cómodos".



Toa Alta

Durante la Semana de Vivienda y Renovación se llevaron a cabo diferentes actividades en este caserío, entre ellas varias conferencias dictadas por funcionarios de la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico.

Las actividades terminaron con una misa solemne organizada por los inquilinos, principalmente por Luisa Torres, Inés Martínez, Epifanio Cruz Colón, Eladio Morales Nieves, Severo Nieves, y otros.

El caserío se vió visitado por diferentes personas de la comunidad de Toa Alta.

El Padre Juan, párroco de la Iglesia Católica de Toa Alta, regaló al caserío una virgen, para la cual los inquilinos van a construir una gruta de piedra.

Vega Baja

El Club de Adultos de este caserío está pensando organizar, con la cooperación de la Trabajadora Social, Sra. Tomasita de Jesús, una escuela maternal para beneficio de las madres y niños de este proyecto.

Durante la Semana de Vivienda y Renovación se llevó a efecto la bendición del caserío por el párroco de esta municipalidad.

Durante esta semana también se llevó a efecto la apertura de la biblioteca para beneficio de los estudiantes e inquilinos del caserío.

Cabo Rojo

Durante la Semana de Vivienda y Renovación se lleva-



Encarnación Feliciano
Vivienda Núm. 87,
Caserío Dr. Seín

"Yo hace ya algunos años que vine aquí y para mí es el caserío la gran cosa. Antes yo vivía en Palma Llano y para lavar tenía que ir a la quebrada. Ahora aquí tengo comodidades, luz, agua y el alquiler es barato".

POR LOS CASERIOS

Bayamón — Virgilio Dávila

Se está llevando a cabo en este caserío el re-examen anual. Los inquilinos han venido cooperando mucho con las investigadoras.

El Club de Jóvenes que preside el joven José Luis Rosado se ha mantenido activo. Entre las actividades celebradas ultimamente se destacó un baile juvenil celebrado en el Centro Comunal del caserío.

Braulio Dueño Colón

Como parte de las actividades de la Semana de Vivienda y Renovación, la banda escolar y la Banda de la Policía ofrecieron programas musicales durante dos noches.

Los clubes 4-H ofrecieron demostraciones en algunos hogares.

Toa Alta

Durante la Semana de Vivienda y Renovación se llevaron a cabo diferentes actividades en este caserío, entre ellas varias conferencias dictadas por funcionarios de la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico.

Las actividades terminaron con una misa solemne organizada por los inquilinos, principalmente por Luisa Torres, Inés Martínez, Epifanio Cruz Colón, Eladio Morales Nieves, Severo Nieves, y otros.

El caserío se vió visitado por diferentes personas de la comunidad de Toa Alta.

El Padre Juan, párroco de la Iglesia Católica de Toa Alta, regaló al caserío una virgen, para la cual los inquilinos van a construir una gruta de piedra.

Vega Baja

El Club de Adultos de este caserío está pensando organizar, con la cooperación de la Trabajadora Social, Sra. Tomasita de Jesús, una escuela maternal para beneficio de las madres y niños de este proyecto.

Durante la Semana de Vivienda y Renovación se llevó a efecto la bendición del caserío por el párroco de esta municipalidad.

Durante esta semana también se llevó a efecto la apertura de la biblioteca para beneficio de los estudiantes e inquilinos del caserío.

Cabo Rojo

Durante la Semana de Vivienda y Renovación se lleva-

ron a cabo en este caserío actividades de índole educativa y recreativa. Cooperaron en la organización de estas actividades Pablo Vázquez, Presidente de la Asociación de Inquilinos y el Sr. Acevedo, Secretario.

San Germán — Las Lomas

Como parte de la Semana de Vivienda y Renovación se llevaron a cabo en este caserío varias actividades.

El Club de Leones de San Germán invitó a una comida a los inquilinos Samuel Gutiérrez y Pablo Martínez, quienes hablaron sobre el caserío y expresaron su "satisfacción por la oportunidad que se les brindó de participar en el programa de mejoramiento de la comunidad".

El joven Félix Rosado, de la Vivienda Núm. 81, ha sido nombrado maestro de agricultura en el pueblo de Cidra. El joven Rosado estudiaba su tercer año de Agronomía en el Colegio de Mayáquez.

Añasco — Caserío Francisco Figueroa

Durante la Semana de Vivienda y Renovación se recibieron en el caserío visitas de personas de la comunidad y grupos de estudiantes de las escuelas públicas de Añasco.

El Servicio de Extensión Agrícola ofreció varias películas a los inquilinos del caserío.

El Club de Rotarios de esta ciudad invitó una representación de inquilinos a una comida, durante la Semana de Vivienda y Renovación. Ellos fueron María Luisa Soto de Feliciano, Vivienda Núm. 66, en representación de las amas de casa; Bartolo Lugo, representando a los inquilinos; y por los niños jóvenes del caserío asistieron Concepción Esteves, Vivienda Núm. 85, Pedrito Quintana, Vivienda Núm. 71 y Nancy Durán, Vivienda Núm. 5.

Yauco — Arturo Lluberías

Recientemente se llevó a cabo en este caserío un programa artístico en honor de los inquilinos que ocupan viviendas desde que se inauguró el proyecto.

El honorable Alcalde José Onofre Torres hizo entrega de los distintivos.

El señor Erving Cuprill Serrano ofreció a los inquilinos una charla sobre La Fusión del Programa de Ocu-

paciones Diversas con el Comercio y la industria.

Sabana Grande

Durante la Semana de Vivienda y Renovación se proyectaron películas educativas y recreativas a los inquilinos de este caserío.

Caguas — Caserío José Delgado

Después de dos años de servicio en las fuerzas armadas, se ha reintegrado a su labor como corresponsal de "El Caserío" el joven Víctor Manuel Soto Adorno, residente en la Vivienda Núm. 40, del caserío José Delgado.

Arecibo — Caseríos Dr. Manuel Zeno Gandía y Ramón Marín

Para beneficio de los inquilinos de estos caseríos se llevaron a cabo recientemente una serie de conferencias educativas en el Centro Comunal:

Conferencia sobre Seguro Social, dictada por el señor Agostini;

Conferencia sobre parásitos intestinales, dictada por el Dr. Benito Irrizarry;

Salud Mental de los Niños, por la Sra. Aida Jové, del Negociado de Higiene Mental;

Aspectos sobre la vida matrimonial, por la Sra. Celia N. Bunker;

La Delincuencia Juvenil, por el Hon. Antonio R. Barceló;

Reduzca la Velocidad y Viva Más, por el Sr. Gustavo Palés Matos; y por último una conferencia sobre Orientación Vocacional dictada por la señora Zenaida de Bonilla, del Departamento de Instrucción.

Camuy

Entre las actividades celebradas en este caserío durante la Semana de Vivienda y Renovación se llevó a cabo una demostración de alimentos enlatados ofrecida por la señora Consuelo Monroig, de la Vivienda Núm. 60. Inquilinos de otras urbanizaciones y público en general asistieron a la misma.

Envíe sus Informaciones Para "El Caserío" al Apartado 397 Rio Piedras.

EL CASERIO

Vocero del Inquilino
(Se Publica Mensualmente)

Editora: Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico

Suscripciones: La distribución para los inquilinos es gratis; para personas particulares cinco centavos cada número y 60 centavos anuales.

JUNTA DE REDACCION

Sixto Toro Cintrón — Director
Elena Marrero — Directora Auxiliar
Ana Hilda Garrastegui — Jefe de Redacción
Miguel A. Soto — Director Artístico
Ceferino Graulau — Administrador
J. B. Dicapé — Redactor Deportivo
Angel Luis Rivera — Fotógrafo

SEMANA DE VIVIENDA Y RENOVACION

Durante los días del 27 al 31 de agosto se llevó a cabo en Puerto Rico, mediante proclama del Gobernador, la semana de Vivienda y Renovación. Tuvo como objetivos principales estrechar los lazos entre las Autoridades de Hogares y el resto de la comunidad, reconocer la aportación de la empresa privada en el desarrollo de mejores viviendas y comunidades en Puerto Rico, recibir las recomendaciones de los distintos grupos de la comunidad para el futuro desarrollo de esos programas y obtener la colaboración, respaldo y estímulo de todo el pueblo en la obra que habrán de desarrollar en el futuro las Autoridades Sobre Hogares y las empresas privadas.

Bajo el lema "Mejores viviendas, mejores comunidades, mejor Puerto Rico", la Semana de Vivienda y Renovación logró llevar al pueblo puertorriqueño un mensaje de la labor de progreso que realizan el Gobierno de Estado Libre Asociado, las Autoridades Sobre Hogares de Puerto Rico y las empresas privadas.

Este lema simboliza el deseo de estas entidades de proveer viviendas seguras, decentes y sanitarias para todos los ciudadanos, no importa su condición económica; mejorar el desarrollo urbano de todas las poblaciones de la Isla, eliminar las estructuras indeseables y fomentar las mejoras de planificación, zonificación y urbanización que requieren las comunidades modernas. En una palabra ir construyendo día a día un Puerto Rico Mejor. Cada uno de los ciudadanos debemos cooperar para alcanzar ese objetivo, y debemos comprender el significado, los alcances y el desarrollo futuro del programa de viviendas y renovación en Puerto Rico. Por eso las Autoridades Sobre Hogares de la Isla trataron de que la Semana de Vivienda y Renovación contribuya a la divulgación de su obra, a la aclaración de dudas, a la corrección de errores; en fin, a que cada grupo y persona de la comunidad puertorriqueña conozca bien la filosofía y los aspectos de la obra de caseríos públicos y renovación urbana en Puerto Rico.

Creemos que los objetivos y propósitos de esta semana se cumplieron, y que las actividades llevadas a cabo durante la misma han sido experiencias saludables y valiosas para todos. Y así, repetimos una vez más las palabras de nuestro Gobernador Hon. Luis Muñoz Marín "Veo en la cumbre un pueblo albergado en viviendas, muy pocas de extremo lujo, ninguna de arrabal o de choza destartada".

**FELICES PASCUAS
Y PROSPERO
AÑO NUEVO
A TODOS NUESTROS
LECTORES**

CHARLAS SOBRE OCUPACIONES DIVERSAS EN ARTURO LLUBERAS

Recientemente el Sr. Ervin Cuprill Serrano, Coordinador de Ocupaciones Diversas de la escuela superior de Yauco, ofreció una charla sobre el programa de ocupaciones diarias a los residentes del Caserío Arturo Lluberas y otros miembros de la comunidad.

El señor Cuprill explicó el programa del mismo para los estudiantes de escuela superior.

Reproducimos su explicación para beneficio de todos los jóvenes de los caseríos:

Ustedes se preguntarán:

¿Qué es el Programa de Ocupaciones Diversas?

El programa de Ocupaciones Diversas es uno en el que la escuela y la industria cooperan mutuamente para ofrecer al alumno la oportunidad de conocer y aprender una ocupación que le sirva como medio para ganarse la vida y a la vez seguir estudiando. Esto es: el estudiante de escuela superior aprende una ocupación como parte del programa de la escuela; asiste a clases durante la mañana, y en la tarde se adiestra en la ocupación seleccionada, o viceversa. Por eso nos cabe decir que

el Programa de Ocupaciones Diversas es el puente entre la escuela y la industria, porque trabajan en cooperación mutua. En este programa se educan los futuros ciudadanos de la Industria. Este programa difiere de los otros programas vocacionales de la escuela superior en que el estudiante, al mismo tiempo que cursa estudios académicos recibe la debida instrucción y adiestramiento en las bases mecánicas de la industria.

El estudiante que solicita ingresar en el Programa debe haber cumplido los 16 años y haber aprobado satisfactoriamente el décimo grado. Debe demostrar que tiene interés en la ocupación que va a estudiar. Debe tener rasgos y características de una personalidad deseable.

El estudiante de Ocupaciones Diversas asiste durante la mañana a un período de estudios llamado Tecnología Vocacional, donde se les provee información técnica relacionada con la ocupación escogida, la cual le servirá de guía y orientación en el estudio de la teoría del oficio. Esto es, el estudiante estudia en el salón

de clases la misma ocupación que seleccionó, pero de los libros. Por la tarde tiene laboratorio práctico en la Industria, donde pone en función lo antes aprendido.

El estudiante dedicará a su adiestramiento de veinte a veinticuatro horas semanales, preferiblemente cuatro horas diarias durante los cinco días laborables de la semana. Se puede incluir en el horario el trabajo de los sábados.

Mientras este estudiante estudia, recibe compensación por sus servicios, a la vez que se adiestra en el oficio. Por lo tanto, el patrono debe pagarle al estudiante a base del salario que normalmente se exige para los aprendices de esas ocupaciones y oficios. Una vez el estudiante está empleado, recibe semanalmente la visita del maestro coordinador para evaluar el trabajo realizado por el estudiante. Al evaluar su trabajo, el Coordinador tomará en consideración los siguientes factores: Actitud, Cooperación, Puntualidad, Interés, Calidad del Trabajo en el Centro, Progreso del estudiante, etc.

(Cont. en pág. 8)

SU SEGURO SOCIAL FEDERAL

¿Puede una persona de 65 años o más, que no ha estado empleada y no ha trabajado por cuenta propia en trabajo cubierto por la ley, obtener derecho al pago de beneficios? Sí, siempre y cuando trabaje el tiempo necesario para quedar asegurada. Si esa persona cumplió los 65 años antes de julio 1.º de 1953, necesitará solamente seis trimestres de protección; entendiéndose por trimestre de protección un período de tres meses comenzando en enero 1, abril 1, julio 1 u octubre 1.

¿Qué clases de trabajo están cubiertos por la ley de Seguro Social?

Entre los trabajos cubiertos por el Seguro Social está el empleo en el comercio o la industria, trabajo agrícola, doméstico, trabajo con el Gobierno Federal no cubierto por un sistema de retiro, cierto tipo de trabajo en la industria ferroviaria, y la mayor parte de los trabajos por cuenta propia. Los empleados de instituciones religiosas, caritativas,

educativas y de otras instituciones para fines no pecuniarios, y los empleados del gobierno estatal y municipal, pueden acogerse a la ley si reúnen ciertos requisitos. El trabajo de hijos menores de 21 años para sus padres, no está cubierto por la ley de Seguro Social, tampoco está cubierto el trabajo de la esposa para su esposo, esposo para su esposa o de los padres para los hijos.

¿Cuenta el trabajo realizado después de los 65 años para el Seguro Social?

Sí. Mientras una persona continúe trabajando en empleos cubiertos por la ley o tenga ingresos netos de \$400 o más al año como trabajador por cuenta propia, sus ingresos serán acreditados a su cuenta del Seguro Social hasta un máximo de \$4,200 por año, no importa la edad del trabajador. Los patronos deberán informar los sueldos de sus empleados trimestralmente, y las personas que trabajan por cuenta propia deberán infor-

mar sus propios ingresos netos anualmente, pagando la contribución correspondiente.

¿Puede un hijastro o un hijo adoptivo recibir pagos como sobrevivientes de un trabajador asegurado? Sí. Si se considera que dependía para su sostenimiento de la persona asegurada.

EQUIPO DE PIBES EN LARES

El equipo del Caserío Dr. Sein de Lares, compuesto por niños de las edades que fluctúan entre los 9 a 14 años, es uno de los que mejores oportunidades tiene de cargar con el banderín de la Autoridad Sobre Hogares este año, en el torneo inter caseríos.

Dirige nuestro equipo el inquilino deportista de la vivienda 122 el joven Ismael Vargas, quien ha enseñado bien a nuestros muchachos para esta gran competencia.

Se han hecho varias actividades con el fin de allegar fondos para los gastos de nuestro equipo.



Amas de casa del caserío San José usan las nuevas máquinas de lavar instaladas en el moderno tren de lavado.



Niños de escuela del caserío Manuel A. Pérez desfilan por la avenida principal del proyecto durante una parada celebrada en la Semana de Vivienda y Renovación.

Actividades Comunales



Las niñas de caserío también bailan el Cha-cha-cha. Durante una fiesta en el caserío Agustín Stahl estas tres niñas demuestran sus habilidades.



Niños y jovencitos del caserío Braulio Dueño, de Bayamón, participan en un programa de radio de la emisora WENA. Con ellos aparece el Administrador del proyecto, Sr. Ernesto Mason.



El himno de los caseríos, con letra y música del compositor Rafael Hernández, es número frecuente en los programas artísticos de los caseríos. En la foto aparece un coro de niñas y niños del proyecto Manuel A. Pérez entonando el himno.



El Dr. Ramón T. Colón, Director del dispensario médico del caserío López Sicardó, recibe un regalo de la Sra. Amparo Burgos, Presidenta del Club de Salud, en ocasión de rendírsele homenaje de simpatía al médico que ofrece servicios gratuitos en el mencionado caserío.

DE PISTA Y CAMPO

Por: Juan B. Dicupé

Actualmente reciben adiestramiento en pista y campo un sinnúmero de entusiastas atletas de nuestros Caseríos López Sicardó y San José. Bajo la hábil dirección del Profesor Eugenio Guerra y el adiestrador Basilio Rodríguez, estos atletas hacen buen uso de su tiempo libre asistiendo a prácticas con regularidad en la pista de la Universidad de Puerto Rico.

Entre ellos figuran por López Sicardó:

- Juan Carmona del Valle
Vivienda #152
- Juan Solís Morales
Vivienda #157
- Ismael Figueroa De Jesús
Vivienda #239

Por San José:

- Miguel Barreto Silva
Calle 10, Bloque C-6

Nada de particular tendría el que salgan de nuestros caseríos las luminarias que en no lejano día prestigien las pistas de Puerto Rico y del exterior.

Exhortamos por medio de esta columna a estos atletas, para que continúen haciendo buena su labor. Invitamos igualmente a otros para que tomen ejemplo y hagan buen uso de su tiempo libre.

ARRABALES NO SIRVEN

Con este título apareció en la columna Voz del Pueblo que publica El Imparcial, unas declaraciones de la señora Luisa R. Rivera, del Caserío San José, y que copiamos a continuación:

"Ahora comprendo que el programa de eliminación de arrabales ha sido uno de los factores principales para que no se haya registrado mayor número de desgracias en Puerto Rico con la llegada del huracán Santa Clara. Innumerales personas que antes vivían a las orillas de los ríos y en casuchas, ahora viven seguros y protegidos en cómodos apartamentos a prueba de huracanes; y pensar que todavía hay gente ignorante que prefiere vivir en los arrabales en constante peligro, antes que en la seguridad y protección de los caseríos públicos".

ENCARNACION FELICIANO: REPOSTERA

Por: Ana Hilda Garrastegui

Hay una copla popular que dice: "Para subir al cielo se necesita una escalera larga y otra cortita"

y nosotros ahora le aplicamos esa estrofa al pueblo de Lares. Porque subir por la Cuesta del Anón o por la del Molino da la impresión de que vamos subiendo hacia el Cielo. Allí, en ese pueblecito simpático asentado en una montaña, y a uno de los costados de la cuesta del molino, se encuentra el Caserío Dr. Seín.

Llegamos a él cuando ya las primeras estrellas se habían encendido en todo su esplendor, y los coquíes comenzaron a cantar.

—¿Donde vive una señora que hace dulce de guayaba? preguntamos a un jovencito que pasaba.

—Allí, detrás de este edificio. La segunda casa a mano derecha.

—Gracias.

Y prácticamente le tomamos su casa por asalto a la señora Encarnación Feliciano, quien vive en el número 87 del Caserío Dr. Seín.

Doña Encarnación es casada con Guillermo Feliciano y tienen cinco hijos; Guillermo, Gladys, Blanca, Samuel y Bienvenido. Don Guillermo trabaja guando un carro público y Encarnación le ayuda a sostener los gastos de la casa haciendo dulce de guayaba para vender.

—"Desde hace tres años vengo haciendo dulces. Me enseñó la señora Teresa Salcedo, que murió el año pasado. Con lo que me gano vendiendo dulces le compro la ropa de la escuela a los muchachos. Mi hijo Guillermo me ayuda a vender en sus horas libres, y los domingos va a San Sebastián".

—¿Cómo es que usted prepara el dulce?

—"Pues yo cojo las guayabas y las lavo bien. Luego las paso por un cedazo que yo preparo de tela metálica, luego a esa pasta se le echa cierta cantidad de azúcar y se pone a cocinar a fuego lento. Hay que darle mucha paleta. No se puede dejar de mover ni un momento".

Terminado este proceso el dulce es vertido en los moldes donde permanece hasta que se ha enfriado por completo. Ya frío, el dulce es sacado de los moldes, envuelto en papel celofán y colocado en cajas. Ya está listo para venderse, ¡y para comerse!

Estos dulces no tienen la forma rectangular de los dulces de guayaba que se compran por ahí. Estos que se hacen en Lares, tienen forma de pez, corazón, bizcocho, etc. La libra se vende a 40¢.

—"El pescao y los corazones son los que más se venden", nos dice Doña Encarnación refiriéndose a los estilos preferidos por los compradores.

(Cont. en pág. 8)



Doña Encarnación Feliciano, del caserío Dr. Seín, de Lares, se dedica a confeccionar dulce de guayaba para la venta. Con distintos moldes le dá al dulce distintas formas.



Junto al apartamento de sus padres en el caserío de Toa Alta aparecen los niños Carmen Ana y Jorge Eladio Morales, representantes de la niñez puertorriqueña que disfruta de los beneficios del programa de viviendas públicas.

CASERIO FERNANDEZ GARCIA INFORMA

El señor Ismael Guasp está organizando el equipo juvenil que participará en las justas del campeonato Inter-Caseríos a celebrarse próximamente.

* * *

Los alcohólicos anónimos se reúnen los lunes y juéves en el Centro Comunal del caserío.

* * *

La biblioteca está funcionando todas las noches de siete a nueve, atendida por la señora Brenes, del Departamento de Instrucción, y es visitada por gran número de inquilinos.

* * *

La escuela maternal continúa prestando servicios a las madres que trabajan fuera. La matrícula asciende a treinta y cinco.

* * *

Damos la bienvenida a un grupo de nuevos inquilinos. Ellos son: Eugenio Ramos Suárez — Vivienda 74, Angel Luis López Soto — Vivienda 70, Benjamín Torres — Vivienda 91 y Jesús María Rivera — Vivienda 102.

* * *

Los inquilinos del caserío están organizando un reinado de Navidad, y la joven que resulte electa será la Reina

de las Nieves. Son candidatas las jóvenes: María Virgen Espada, María de los Angeles Soto, Gloria Martínez, Josefina Miranda, Rafaela Amaya, Irma Meléndez, Irma Torres, Haydée López y Aurea Torres, residentes todas de este caserío de Cayey.

* * *

A los esposos Torres, de la Vivienda Núm. 43, la cigüeña los ha obsequiado con una niña que lleva el nombre de María Dolores. Felicitamos a los alegres padres.

FORMO PARTE SELECCION DE BEISBOL

El joven Marcial Merced Alicea, residente en el Caserío Delgado, vivienda número 65, de Caguas, fue a Cuba formando parte del equipo de "Base-Ball" aficionado que representó a Puerto Rico.

Merced es un joven que se ha destacado como un buen fildeador y bateador.

Juega beísbol clase doble A con el equipo Juncos.

El joven Merced estudia Teneduría de Libros.

FIGURAS DE NUESTROS CASERIOS

DESTACADO ATLETA ROLANDO CRUZ RESIDE EN PROYECTO DE SALINAS

Por: Juan B. Dicupe

Rolando Cruz, máximo exponente boricua del salto con pértiga reside en la vivienda 49 del caserío Francisco Mo-

desto Cintrón, de Salinas. Recientemente le visitamos con motivo de su viaje a Australia como parte de la delegación de atletas puertorriqueños a los juegos olímpicos. A



En su vivienda del caserío Francisco Modesto Cintrón, de Salinas, el conocido Atleta puertorriqueño Rolando Cruz, conserva una maravillosa colección de medallas y banderines conquistados en su carrera como pertiguista.



Junto a sus padres y hermanos Rolando Cruz aparece frente a la vivienda del caserío Modesto Cintrón, de Salinas, que desde hace algún tiempo ocupa la familia del conocido atleta puertorriqueño.

indicaciones de su padre, Don Rumildo Cruz, nos trasladamos al parque de pelota de Salinas donde encontramos a Rolando haciendo sus prácticas del salto con pértiga. Allí tomamos algunas de las fotografías que acompañan este reportaje. Nos llamó la atención una flamante pértiga usada por el joven atleta, quien nos indicó que se trata de un regalo de la Administración de Parques y Recreos Públicos.

Junto a Rolando saludamos al Sr. Carlos Cartagena su entusiasta adiestrador. Un grupo de admiradores los rodeaba y al llegar el fotógrafo y yo había entonces dos admiradores más observando a Rolando. El muchacho parecía estar en magníficas condiciones de competencia y nos sorprendió grandemente verle saltar, aunque más bien parecía volar, sobre la vara a una altura de 13 pies.

Rolando es un fornido muchachote de 17 años. Estudia el noveno grado en la escuela intermedia de Salinas y como es natural es todo un personaje tanto en el pueblo como en el caserío. Y no es menos de esperarse que así sea ya que la fama de Rolando como atleta es ya de alcance internacional.

De regreso en el hogar, conocimos a la familia de Rolando. Su madre, Doña Josefina Quiñones, trabaja en una fábrica de plumas fuente. Don Rumildo es mecánico y se dedica a arreglar máquinas de coser. Sus hermanos son Rumildo, de 18 años, Rubén, de 13, Gloria Celeste, de 12, Marta Ivette, de 4 años, una hermana casada, Aurea Estela, que vive en Isabela, y Alfonso Antonio de 11 años que ya se destaca como pertiguista, en el salto a lo alto y en

careras de 50, 75 y 100 metros.

Rolando es un muchacho sencillo y animoso. Desde pequeño se distinguió en el campo de los deportes y a los 13 años empezó a saltar con pértiga. A los 14 años ya saltaba una altura de 11 pies con 10 pulgadas. En el carnaval de pista y campo celebrado en el Sixto Escobar el 18 de abril de 1955, saltó sobre doce pies. Para entonces ya tenía 15 años. Un año más tarde, en ocasión de celebrarse en el Sixto Escobar el Carnaval de Pista y Campo, saltó

sobre los 13 pies. En junio de 1956 partió junto a otros atletas en gira por Centro América, visitando Venezuela, Colombia, Panamá, Guatemala, Méjico y Cuba. La delegación atlética puertorriqueña se destacó en todas las competencias siendo Rolando la figura estrella. En Panamá le otorgaron un diploma de mérito, "por su destacada actuación como atleta y sus esfuerzos por la fraternidad deportiva entre Puerto Rico y Panamá". El periódico "Aquí", de Méjico, se refirió

(Cont. en pág. 8)



En el campo atlético de Salinas, Rolando Cruz recibe instrucciones de su adiestrador, Carlos Cartagena.



Rodeado de un gran número de admiradores, Rolando Cruz vuela sobre la vara en el parque atlético de Salinas durante una de sus acostumbradas prácticas.

DIA DEL ARBOL EN LARES

Por: Edelmira Ortiz Latorre

El viernes 23 de noviembre pasado, y en las Escuelas del Caserío Dr. Francisco Seín de Lares, el Administrador Leopoldo E. Nieves, fué invitado a explicarle a los niños sobre el significado del día del Arbol en Puerto Rico.

El Administrador, explicó a los niños que ese día de conservar los arboles se originó en el año 1872, por un americano llamado Joseph S. Morton, quién protestó en la comunidad de Nebraska por la destrucción de los arboles.

Continuó explicando el señor Nieves, que Morton sembró un pequeño árbol en el patio de su casa y pidió al pueblo la costumbre fuera establecida de que se hiciera lo mismo por todos los ciudadanos. Así quedó permanente la celebración del DIA DEL ARBOL en los Estados Unidos y en Puerto Rico.

Los maestros les aconsejaron a los niños que protegieran los arboles ornamentales del caserío, que embellecen nuestra urbanización y que pertenecen a los inquilinos.

Después de una breve fiestecita a los niños, fueron enviados a sus hogares para que explicaran a sus padres lo que habían aprendido en ese día.

VENTAJAS DE....

(Viene de la pág. 4)

Entre las ventajas que deriva el estudiante de este Pro-

grama podemos mencionar la oportunidad de hacer en la fase vocacional del curso tres créditos por año, que se dividen en la siguiente forma: un crédito por la labor técnica y teórica (Conocida como Tecnología Vocacional), y dos créditos por su labor en la agencia donde practica. Al terminar el curso de Ocupaciones Diversas, el estudiante recibe seis créditos por dos años. Esto se sumará a los ocho créditos de asignaturas académicas requeridas para hacer un total de catorce unidades que es el requisito para obtener el diploma de escuela superior y el diploma de Ocupaciones Diversas.

Otras ventajas que deriva son las siguientes:

Le ofrece oportunidad de recibir entrenamiento vocacional en un oficio mientras estudia en la escuela superior; ofrece entrenamiento a niñas y niños en oficios escogidos por ellos mismos; recibe un diploma como cualquier estudiante de escuela superior; ofrece un plan de adiestramiento en situaciones reales; permite al estudiante ganar algún dinero para continuar en la escuela; ayuda al estudiante a permanecer en la escuela hasta que se gradúa; casi siempre permite al estudiante permanecer trabajando en el mismo centro de entrenamiento en que estudia; desarrolla el sentido de responsabilidad; le permite hacer una selección inteligente del oficio que piensa seguir en el futuro; y le ofrece la oportunidad de trabajar en la escuela, la industria, y la comunidad.

Destacado Atleta...

(Viene de la pág. 7)

a él en los siguientes términos: "La revelación de Puerto Rico en garrocha es el chamaco de 16 años Rolando Cruz, quien está saltando 4.12 metros (13 pies 5 pulgadas) y ha mandado al cementerio la marca de Vicente "Fofó" Chandler".

La revista "Esto" de Méjico, se refirió a Rolando como "el niño prodigio". En Puerto Rico, con motivo del "Dual Meet" celebrado entre Cuba y Puerto Rico en el parque Paquito Montaner de Ponce, en julio de 1956, nuestro muchacho estableció un nuevo récord de salto con pértiga alcanzando una altura de 13' 9". Hasta aquí las hazañas de este jovencito tal como él nos cuenta y como podemos verlo en el gran álbum de recortes que nos mostró.

Pero deseando saber más, continuamos nuestra charla y le preguntamos: —¿Cuál es el acontecimiento que más te ha impresionado en tu carrera de atleta? —La gira deportiva a Centro-América.

—¿Esperas visitar otros países, representando a Puerto Rico, para el próximo año? —Probablemente pueda visitar catorce países de Europa el próximo verano junto a otros atletas.

El Programa de Ocupaciones Diversas ofrece entrenamiento en los siguientes oficios u ocupaciones: mecánica de automóviles, carpintería, ebanistería, arte comercial y trabajo en caricaturas, ayudante de dentista, ayudante de dietista, delineante, ayudante de doctor, electricidad, joyería, imprenta, mecánica de taller y fotografía.

—¿Acaso tienes una idea de la altura máxima que podrías saltar?

—Yo espero algún día saltar sobre los quince pies.

—¿Qué crees de romper el récord mundial?

—Me gustaría.

—Dime Rolando, ¿has hecho ya alguna selección para una carrera profesional?

—Pienso seguir estudios superiores en el Colegio de Ingeniería de Mayaguez.

—Magnífico. ¿Tienes algún mensaje importante para la Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico y los residentes de sus caseríos?

—Sí. A la Autoridad le pido que haga parques recreativos para los muchachos y fosas para brincar, brindando así más facilidades. A los muchachos les pido que no pierdan su entusiasmo en los deportes y hagan lo posible por seguir adelante."

Bob Richards, campeón mundial de salto con pértiga, ha dicho que tiene gran interés en conocer a Rolando y es de esperarse que se haya realizado durante las olimpiadas de Australia. Añade que a la edad de Rolando él nunca saltó como lo hace el muchacho boricua.

Todos los hermanos de Rolando han seguido sus pasos. Rumildo es un gran competidor de pista y campo, habiendo cronometrado 53 segundos para los 400 metros lisos. Su destacada labor le han dado el crédito de 19 premios en cintas y medallas. Rubén, administrador número uno de Rolando, a los 13 años salta 10' 4" con pértiga. Su otro hermano también se destaca en los deportes, habiendo tomado parte con gran éxito en varias competencias.

La Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico y EL CASERIO se enorgullecen de tener a Rolando Cruz y su fa-

Preparan Cancha de Baloncesto y Soft-Ball

Mediante la ayuda de estudiantes y adultos, así como la cooperación del Municipio, la escuela del caserío Zeno Gandía se propone habilitar terrenos en el proyecto para canchas de baloncesto y "Soft Ball". El Comité de Empleos Cívico aportará los materiales de construcción y los vecinos del caserío aportarán la mano de obra.

La Autoridad Sobre Hogares de Puerto Rico habrá de ceder terrenos para la cancha de "Soft Ball" mientras que la cancha de baloncesto estará ubicada en terrenos de la escuela del caserío.

ENCARNACION FELICIANO....

(Viene de la pág. 6)

Naturalmente como el olor era tan agradable, sucumbimos a la tentación de comprar dulces de guayaba. Tres hermosos corazones. Para endulzar el de verdad. Y despidiéndonos de Doña Encarnación y sus hijos, salimos del Caserío dejando atrás el pueblo de Lares, las cuevas del Anón y del Molino, y el fresco de la montaña.

Tarareando en voz baja

Para subir a Lares se necesita una escalera larga y otra cortita.

milia como residentes de uno de los proyectos de viviendas públicas y deseamos al joven atleta puertorriqueño más y mejores triunfos de los que hasta ahora ha alcanzado en su brillante carrera.

CELEBRAN ANIVERSARIO....

(Viene de la pág. 1)

Feliciano y Ricardo Maldonado, Vocales.

Al dirigirse a los presentes el Presidente de la Cooperativa, Sr. Eugenio Goitía, recordó el nombre de Don Santiago Jiménez, inquilino del caserío José Delgado, quien compró la primera acción de \$10.00 que vendió la Cooperativa.

Durante la celebración del segundo aniversario se llevó a cabo un programa artístico en que participaron el Conjunto de los Hermanos Martínez, el Conjunto Perlas del Caribe, y la niña Rita García.

HOMENAJE A INQUILINOS "AGUSTIN STAHL"

En el caserío Agustín Stahl se llevó a cabo recientemente un programa artístico en honor de 33 inquilinos que han residido en el caserío desde que el mismo fue inaugurado. Finalizado el programa, el Administrador del proyecto, Sr. Valentín Serrano, hizo entrega de un banderín a cada uno de los homenajeados, quienes llevan alrededor de 10 años viviendo en esa comunidad.

Participaron en la parte artística Juan Pérez y Pablo Soler, Rosaura Sotomayor, Antonio Rivera Concepción, Iris Delia Pérez, Aida Luz Pérez, Jorge Solar, Ana María Ramírez, Goyita Caballero,

Aida Esther Ortíz, Flor Vargas, Gracia González, Carmelo González, Olga Matos y dos grupos de niños y niñas que tuvieron a su cargo dos baillables.

El programa fué organizado por Juanita Burgos, Rubén Rivera y Aurea Pérez.

Finalizado el acto de entrega de banderines se le entregaron premios por las cocinas más bonitas a las señoras Mariana Pérez, María Febus y Eulalia Santana.

La actividad resultó muy animada asistiendo a la misma un gran número de inquilinos.

Julián Nieves Rosado, residente en el caserío Agustín Stahl, de Bayamón, recibe del Administrador Valentín Serrano el banderín que lo acredita como uno de los primeros inquilinos en mudarse al mencionado proyecto hace ya más de diez años.

